

1. Identificació de la convocatòria / Identificación de la convocatoria

Any / Año	Tipus / Tipo
20__	PREMIS DONA I ESPORT PREMIOS MUJER Y DEPORTE <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> MODALITAT A <input type="checkbox"/> (ENTITAT ESPORTIVA) MODALITAT B <input type="checkbox"/> (DONA ESPORTISTA) </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> MODALIDAD A (ENTIDAD DEPORTIVA) MODALIDAD B (MUJER DEPORTISTA) </div>

MODALITAT A MODALIDAD A

2.a Entitat esportiva / Entidad Deportiva

Nom / Nombre	NIF
Domicili social (carrer/plaça i núm.) / Domicilio social (calle/plaza y nº)	
Correu electrònic / Correo electrónico	Tel.

3.a Presidència o representació / Presidencia o representación

Nom i cognoms / Nombre y apellidos	NIF
------------------------------------	-----

MODALITAT B MODALIDAD B

2.b Dona esportista / Mujer deportista

Nom / Nombre	NIF
Domicili (carrer/plaça i núm.) / Domicilio (calle/plaza y nº)	
Correu electrònic / Correo electrónico	Tel.

3.b Representació / Representación

Nom i cognoms / Nombre y apellidos	NIF
------------------------------------	-----

4. Notificació electrònica / Notificación electrónica

<input type="checkbox"/> Autoritze a rebre totes les notificacions electrònicament. No és en el correu electrònic, sinó en la seu electrònica de l'Ajuntament i es requereix certificat electrònic vàlid / <input type="checkbox"/> Autorizo a recibir todas las notificaciones electrónicamente. No es en el correo electrónico, sino en la sede electrónica del Ayuntamiento y se requiere certificado electrónico válido.

MOLT IMPORTANT / MUY IMPORTANTE

Guardeu el document després d'emplenar-lo i comproveu-ne el contingut abans d'adjuntar-lo al procés.

Guarde el documento tras cumplimentarlo y compruebe su contenido antes de adjuntarlo al proceso.

5. Documentació a aportar / Documentación a aportar

- Declaració responsable de no estar incurs en prohibicions per a obtindre la condició de beneficiari. / *Declaración responsable de no estar incuso en prohibiciones para obtener la condición de beneficiario.*
- Memòria de les activitats per les quals se sol·licita el premi (art. 4.3 de la convocatòria). / *Memoria de las actividades por las que se solicita el premio (art. 4.3 de la convocatoria).*
- Declaració sobre baremació de Premis Dona i Esport ANNEX I / *Declaración sobre baremación de Premios Mujer y Deporte ANEXO I*
- Certificats acreditatius dels mèrits/resultats establerts en el barem (art. 6 de la convocatòria). / *Certificados acreditativas de los méritos/resultados establecidos en el baremo (art. 6 de la convocatoria)*
- Llibre de família i inscripció a l'activitat o escola esportiva o competició (només per a les interessades de la "modalitat B") / *Libro de familia e inscripción en la actividad o escuela deportiva o competición (sólo para las interesadas en la "modalidad B")*
- Full de manteniment de tercers emplenada i signada per l'entitat bancària o acompañada pel certificat bancari que acredite la titularitat del compte. / *Ficha de mantenimiento de terceros cumplimentara y firmada por la entidad bancaria o acompañada por el certificado bancario que acredite la titularidad de la cuenta.*

6. Declaració / Declaración

DECLARA:

- 1 . Que accepta les clàusules de la convocatòria que regulen la concessió dels premis.
2. Que està al corrent de les obligacions tributàries i amb la Seguretat Social i que no està sotmès en cap de les prohibicions per a ser beneficiari de subvencions.
3. Que en cas de percebre altra subvenció per al mateix fi, s'aportarà la resolució de la concessió d'aquesta.

DECLARA:

1. Que acepta las cláusulas de la convocatoria que regulan la concesión de los premios.
2. Que está al corriente de las obligaciones tributarias y con la Seguridad Social y que no está incuso en ninguna de las prohibiciones para ser beneficiario de subvenciones.
3. Que en caso de percibir otra subvención para el mismo fin, se aportará la resolución de la concesión de la misma

7. Sol·licite / Solicito

La participació en els Premis / *La participación en los Premios.*

8. Consulta interactiva de documentació (oposició) / Consulta interactiva de documentación (oposición)

D'acord amb el que disposa l'article 28 de la Llei 39/2015, d'1 d'octubre, del procediment administratiu comú de les administracions públiques, en absència d'oposició expressa per part de les persones interessades, l'òrgan gestor del procediment estarà autoritzat per a obtindre directament les dades d'identitat de les persones sol·licitants o, en el seu cas, dels seus representants legals, així com les dades recollides a través de la consulta a Plataformes Autònòmiques d'Interoperabilitat (PAI). / *De acuerdo con lo que dispone el artículo 28 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del procedimiento administrativo común de las administraciones públicas, en ausencia de oposición expresa por parte de las personas interesadas, el órgano gestor del procedimiento estará autorizado para obtener directamente los datos de identidad de las personas solicitantes o, en su caso, de sus representantes legales, así como los datos recogidos a través de la consulta a Plataformas Autonómicas de Interoperabilidad (PAI).*

D'acord amb l'article 9.1, de la Llei 38/2003, de 17 de novembre, General de Subvencions l'Administració podrà verificar el compliment dels requisits exigits als sol·licitants mitjançant la consulta de dades a través de la PAI o altres sistemes electrònics habilitats. Així mateix, l'article 20 determina l'obligatorietat de la publicitat de les subvencions concedides, i l'article 34 regula la justificació dels fons rebuts. / *Conforme al artículo 9.1, de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones la Administración podrá verificar el cumplimiento de los requisitos exigidos a los solicitantes mediante la consulta de datos a través de la PAI u otros sistemas electrónicos habilitados. Asimismo, el artículo 20 determina la obligatoriedad de la publicidad de las subvenciones concedidas, y el artículo 34 regula la justificación de los fondos recibidos.*

MOLT IMPORTANT / MUY IMPORTANTE

Guardeu el document després d'emplenar-lo i comproveu-ne el contingut abans d'adjuntar-lo al procés.

Guarde el documento tras cumplimentarlo y compruebe su contenido antes de adjuntarlo al proceso.

En cas d'oposar-se al fet que l'òrgan gestor obtinga aquesta informació, hauran de manifestar-ho a continuació i queden obligades a aportar els documents corresponents en els termes exigits per les normes reguladores del procediment. / En caso de oponerse a que el órgano gestor obtenga esta información, deberán manifestarlo a continuación y quedarán obligadas a aportar los documentos correspondientes en los términos exigidos por las normas reguladoras del procedimiento.

- M'opose a l'obtenció de les dades d'identitat de les persones sol·licitants o, en el seu cas, dels seus representants legals. / Me opongo a la obtención de los datos de identidad de las personas solicitantes o, en su caso, de sus representantes legales.
- M'opose a l'obtenció de les dades recollides a través de la consulta a la PAI (Conforme als articles 13, 14 i 34 de la Llei 38/2003, de 17 de novembre, General de Subvencions, l'Administració podrà consultar d'ofici les dades necessàries per a la tramitació de la subvenció a través de la PAI). / Me opongo a la obtención de los datos recogidos a través de la consulta a la PAI (Conforme a los artículos 13, 14 y 34 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones, la Administración podrá consultar de oficio los datos necesarios para la tramitación de la subvención a través de la PAI).

9. Autorització / Autorización

Per a la comprovació del requisit d'estar al corrent de les obligacions tributàries amb AEAT, serà requisit imprescindible que la persona interessada, autoritze expressament l'Administració per a recaptar la informació fiscal a través de l'Agència Estatal d'Administració Tributària. / Para la comprobación del requisito de estar al corriente de las obligaciones tributarias con AEAT, será requisito imprescindible que la persona interesada autorice expresamente a la Administración para recabar la información fiscal a través de la Agencia Estatal de Administración Tributaria.

- Autoritza l'obtenció les dades a través del departament competent en aquesta matèria/ Autorizo la obtención los datos a través del departamento competente en esta materia.

9. Data i Signatura / Fecha y Firma

Burjassot, _____ d'/de _____ de _____

La persona sol·licitant o representació / Presidència o representació de l'entitat sol·licitant /
La persona solicitante o representación / Presidencia o representación de la entidad solicitante

POLÍTICA DE DADES PERSONALS / POLÍTICA DE DATOS PERSONALES

Les dades de caràcter personal proporcionats per vosté en aquest formulari seran tractats per l'Ajuntament de Burjassot, en qualitat de responsable, per a la finalitat indicada i, sobre la base del que es disposa en el Reglament de Protecció de Dades (UE) 2016/679. Té dret a accedir, rectificar i cancel·lar les dades, així com altres drets contemplats en el reglament. Pot consultar informació addicional en la fulla adjunta o en <https://carpeta.burjassot.org/protecciondatos/val/>.

Los datos de carácter personal proporcionados por usted en este formulario serán tratados por el Ayuntamiento de Burjassot, en calidad de responsable, para la finalidad indicada y, sobre la base de lo dispuesto en el Reglamento de Protección de Datos (UE) 2016/679. Tiene derecho a acceder, rectificar y cancelar los datos, así como otros derechos contemplados en el reglamento. Puede consultar información adicional en la hoja adjunta o en <https://carpeta.burjassot.org/protecciondatos/>

ALCALDE-PRESIDENT DEL AJUNTAMENT DE BURJASSOT

INFORMACIÓ ADDICIONAL SOBRE PROTECCIÓ DE DADES
INFORMACIÓN ADICIONAL SOBRE PROTECCIÓN DE DATOS

Qui és el responsable del tractament de les vostres dades? / ¿Quién es el Responsable del tratamiento de sus datos?

El responsable del tractament de les vostres dades és l'Ajuntament de Burjassot/ *El responsable del tratamiento de sus datos es el Ayuntamiento de Burjassot:*

Adreça / Dirección: Plaça Emilio Castelar 1, 46100 Burjassot
Telèfon de contacte / Teléfono de Contacto: 963160500
Correu electrònic / Correo electrónico: registro@burjassot.es
Seu Electrònica / Sede Electrónica: <https://sede.burjassot.org>

Delegat de protecció de dades / Delegado de protección de datos:

Correu electrònic / Correo electrónico: dpd@burjassot.es

Amb quina finalitat es tracten les vostres dades personals? / ¿Con qué finalidad tratamos sus datos personales?

L'Ajuntament de Burjassot tractarà la informació que ens faciliteu amb la finalitat de realitzar les gestions administratives corresponents al contingut d'aquest formulari. No elaborarà cap perfil amb les vostres dades / *El Ayuntamiento de Burjassot tratará la información que nos facilita con el fin de realizar las gestiones administrativas correspondientes al contenido de este formulario/documento. No elaboraremos ningún perfil con sus datos.*

Quant de temps es conservaran les vostres dades? / ¿Por cuánto tiempo conservaremos sus datos?

Les dades personals que proporcionareu es conservaran almenys durant tot el temps en què aquest expedient romanga en tramitació o en resolució de procediments derivats. Posteriorment, les dades podran ser conservades, si escau, per obligació legal, amb finalitats d'arxiu d'interés públic, d'investigació científica i històrica o d'estadística. / *Los datos personales proporcionados por usted se conservarán durante todo el tiempo en que este expediente permanezca en tramitación y/o en resolución de procedimientos derivados y mientras dure su relación laboral con este ayuntamiento, No obstante, posteriormente, los datos podrán ser conservados, en su caso, por obligación legal, con fines de archivo de interés público, investigación científica e histórica o fines de estadística.*

Quina és la legitimació per al tractament de les vostres dades? / ¿Cuál es la legitimación para el tratamiento de sus datos?

La base legal de tractament és l'article 6,1, c) i e) del RGPD 2016/679 (UE) (obligació legal i exercici de poders públics), la Llei 7/85, de 2 d'abril, Reguladora de les Bases de Règim Local, el Text Refós Llei Reguladora de les Hisendes Locals, RDL2/2004, de 5 de març, la Llei 58/2003, de 18 de desembre, General Tributària i el Reglament General de Recaptació, RD 939/2005, de 29 de juliol. / *La base legal de tratamiento es el artículo 6,1, c) y e) del RGPD 2016/679, (UE) (obligación legal y ejercicio de poderes públicos), la Ley 7/85, de 2 de abril, Reguladora de las Bases de Régimen Local, el Texto Refundido Ley Reguladora de las Haciendas Locales, R.D.L.2/2004, de 5 de marzo, la Ley 58/2003, de 18 de diciembre, General Tributaria y el Reglamento General de Recaudación, RD 939/2005, de 29 de julio.*

Les dades cedides tindran altres destinataris? / ¿Los datos cedidos tendrán otros destinatarios?

Les seues dades no seran comunicades a tercers, llevat d'obligació legal, tot i que poden existir altres encarregats del tractament, la legitimitat dels quals seria l'execució de la finalitat corresponent al contingut d'aquest formulari. En cap cas se n'encarregarà el tractament a empreses en països en què no siga directament aplicable el RGPD. / *Sus datos no serán comunicados a un tercero salvo por obligación legal. Si que pueden existir otros encargados del tratamiento, cuya legitimidad sería la ejecución del contrato del encargo. En ningún caso se realizará un encargo de tratamiento a empresas en cuyos países no sea de aplicación el directa RGPD.*

Quins drets teniu sobre les dades cedides? / ¿Cuáles son sus derechos cuando nos facilita sus datos?

La ciutadania, com a titular de les seues dades, pot exercitar-ne davant de l'Ajuntament de Burjassot els drets d'accés, rectificació, supressió, oposició i limitació al tractament. Més informació en <https://carpeta.burjassot.org/protecciondatos/val>. / *La ciudadanía, como titular de sus datos, puede ejercitar ante el Ayuntamiento de Burjassot los derechos de acceso, rectificación, supresión, oposición y limitación al tratamiento de los mismos. Más información en <https://carpeta.burjassot.org/protecciondatos/>.*

MOLT IMPORTANT / MUY IMPORTANTE

Guardeu el document després d'emplenar-lo i comproveu-ne el contingut abans d'adjuntar-lo al procés.

Guarde el documento tras cumplimentarlo y compruebe su contenido antes de adjuntarlo al proceso.